

lillSport®

A W 2 1

WORKBOOK
ENG / GER / FRA / RUS



ABOUT THE COMPANY AND BRAND



Lillsport is a proud supplier of gloves for Ski Team Sweden X-Country, Skipool Norway and Team Sweden Biathlon.

Our company Granqvist Sportartiklar AB was founded 1984 in Karlstad, Sweden by the cross country skier Lasse Granqvist. The idea was to create the best ski glove in the world, under the brand name Lillsport®. We are today supplying shops around the world with premium cross country gloves directly from our factory in Poland, Europe.

In addition to ski gloves we are today developing and producing Fire fighting and Military/police gloves under the brand name Granqvists® and employ 300 people annually in Sweden, Poland and Ethiopia. We always aim to be the close choice for the European market and Scandinavia. European production offers big advantages for the customer to visit and create a close contact to the people that is actually making their products. Our polish glove factory, Granqvists Manufacturing is a dynamic facility to meet every customer's specific needs. Not only for the products but also in terms of packing, quality control, documentation and monitoring.



Scan QR codes for more info about our departments and production unit:





An inside view from our Lillsport glove factory.



Ebba Andersson in Oberstdorf 2020.

RACE AND TRAINING

Ratio - 0411

Sizes: 5-12



Marine
0411-01

NEW STYLE

ENG

Ratio is an insulated race glove for colder temperatures. The back of the hand and the textile between fingers is made out of a windproof, 3 layer textile with great breathability. This makes this glove warmer than others because it is windproof also between fingers. The palm side is consist from Clarino®. This glove is insulated with a polyester lining that transport moisture away and keeps the hand dry. The glove is pre curved to create a smother feeling.

GER

Ratio ist ein gefütterter Race-Handschuh für kältere Temperaturen. Die Oberseite und der Textil zwischen den Fingern sind in windgeschützer Dreischichtentextil mit guten Eigenschaften gemacht. Das bedeutet, dass der Handschuh auch zwischen den Fingern windgeschützt ist und wird dadurch wärmer. Die Innenhand besteht aus widerstandsfähiges Kunstleder von Clarino. Der Handshuh hat auch ein formgenähtes Futter in Polyester für maximale Feuchttransport und Isolierung. Dieses Model ist auch in den Fingern vorgebogen um ein geschmeidiges Gefühl zu bekommen.

FRA

Ratio est un gant de course isolé pour les températures plus froides. Le dos de la main et le tissu entre les doigts sont composés d'un textile 3 couches coupe-vent offrant une grande respirabilité. Cela rend ce gant plus chaud que les autres car il est également coupe-vent entre les doigts. Le côté paume est en Clarino®. Ce gant est isolé avec une doublure en polyester qui évacue l'humidité et garde la main au sec. Le gant est pré-courbé procurant un feeling meilleur et plus doux.

RUS

Ratio - утеплённые гоночные перчатки для холодной погоды. Тыльная сторона ладони и область между пальцами изготовлены из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Это делает эту перчатку теплее остальных, поскольку она защищена от ветра даже между пальцами. Ладонная часть изготовлена из прочной синтетической кожи Clarino®. Утеплитель – подкладка из полиэстера, которая отводит влагу и сохраняет руки сухими. Перчатка имеет анатомический крой, чтобы создать ощущение комфорта.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Thin tailored liner in polyester

Features: Absorbent terry thumb, neoprene cuff, palm reinforcements, allows machine wash

Clarino



ENG

Ratio Gold is an insulated race glove for colder temperatures. The back of the hand is made out of a windproof, 3 layer textile with great breathability. The palm side is consist from exclusive leather from Ethiopian hairsheep.. This glove is insulated with a polyester lining that transport moisture away and keeps the hand dry. The glove is pre curved to create a smother feeling.

GER

Ratio Gold ist ein gefütterter Race-Handschuh für kältere Temperaturen. Die Oberseite sind in windgeschützer Dreischichtentextil mit guten Eigenschaften gemacht. Die Innenhand besteht aus leder. Der Handshuh hat auch ein formgenähtes Futter in Polyester für maximale Feuchttransport und Isolierung. Dieses Model ist auch in den Fingern vorgebogen um ein geschmeidiges Gefühl zu bekommen.

FRA

Ratio Gold est un gant de course isolé pour les températures plus froides. Le dos de la main sont composés d'un textile 3 couches coupe-vent offrant une grande respirabilité. Le côté paume est en cuir. Ce gant est isolé avec une doublure en polyester qui évacue l'humidité et garde la main au sec. Le gant est pré-courbé procurant un feeling meilleur et plus doux.

RUS

Ratio Gold - утеплённые гоночные перчатки для холодной погоды. Тыльная сторона ладони изготавлены из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Ладонная часть изготовлена из прочной кожи. Утеплитель – подкладка из полиэстера, которая отводит влагу и сохраняет руки сухими. Перчатка имеет анатомический крой, чтобы создать ощущение комфорта.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Hairsheep leather

Lining: Thin tailored liner in polyester

Features: Absorbent terry thumb, neoprene cuff, good grip



Black
0412-00

NEW STYLE

RACE AND TRAINING

Legend - 0401

Sizes: 5-12



Black
0401-00

ENG

Legend is an uninsulated race/training glove. The back of the hand is made out of a windproof, 3-layer textile with high breathability. The palm side consists from durable, synthetic leather from Clarino®. Reinforcements in the palm to minimize the risk for blisters.

GER

Legend ist ein ungefütterter Renn- und Trainingshandschuh. Der Handrücken ist aus einem winddichten, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche besteht aus Clarino®, einem langlebigen synthetischen Leder. Verstärkungen in der Handfläche minimieren das Risiko von Blasenbildung.

FRA

Le dos du gant Legend est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, offrant une très grande respirabilité. Le côté de la paume est en Clarino®, ce qui permet de les laver en machine tout en conservant sa souplesse et sa respirabilité dans les conditions froides et humides.

RUS

Задняя часть перчатки Legend изготовлена из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Ладонная часть изготовлена из прочной синтетической кожи Clarino®. Усиления на ладонной части препятствуют появлению мозолей.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: None

Features: Absorbent terry thumb, velcro/neoprene cuff, palm reinforcements, allows machine wash

Clarino 

Legend Gold - 0403

Sizes: 5-12



Black
0403-00

ENG

The back of the hand in the Legend Gold glove is made out of a windproof, 3-layer textile with great breathability. The palmside is enriched with leather from Ethiopian hair sheep. The leather provides great grip and feel but still has more than the necessary strength against abrasion.

GER

Der Legend Gold ist einer der beliebtesten LiliSport Modelle. Der Handrücken besteht aus einem winddichten, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche wird durch hochwertiges Leder vom äthiopischen Haarschaf veredelt. Das Leder bietet ein unerreichtes und geschmeidiges Griffgefühl, bei gleichzeitig hoher Widerstandsfähigkeit.

FRA

Le dos de la main du gant Legend Gold est composé d'un textile coupe-vent, 3 couches de matériaux stratifiés, offrant une très grande respirabilité. Le côté de la paume est enrichi avec du cuir de mouton d'Ethiopie. Ce cuir offre une bonne adhérence et un feeling parfait mais il a aussi encore plus de résistance aux frottements.

RUS

Задняя часть перчатки Legend изготовлена из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Ладонная часть изготовлена из кожи эфиопской овцы. Этот материал очень приятен на ощупь, обеспечивает надежный хват лыжной палки, а также очень устойчив к истиранию.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Hairsheep leather

Lining: None

Features: Absorbent terry thumb, velcro/neoprene cuff, good grip


GENUINE LEATHER



RACE AND TRAINING

Legend Slim - 0404

Sizes: 5-12



ENG

Legend Slim is an uninsulated race glove with narrow cut. The back of the hand in the glove is made out of a wind proof 3-layer textile with great breathability. The palm side consist from durable, synthetic leather from Clarino®. Specially developed to fit more narrow hands.

GER

Legend Slim ist ein ungefütterter Renn- und Trainingshandschuh mit schmalem Schnitt. Der Handrücken ist aus winddichtem, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche besteht aus Clarino®, einem langlebigen synthetischen Leder, das maschinenwaschbar ist und auch bei kalten Temperaturen und bei Nässe keine Atmungsaktivität und Winddichtheit einbüßt. Speziell für schmälere Hände und Rennläufer entwickelt.

FRA

Le dos du gant Legend Slim est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, offrant une très grande respirabilité. Le côté de la paume est en Clarino®, ce qui permet de les laver en machine tout en conservant sa souplesse et sa respirabilité dans les conditions froides et humides. Spécialement conçu pour s'adapter aux fines mains.

RUS

Задняя часть перчатки Legend Slim изготовлена из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Ладонная часть изготовлена из прочной синтетической кожи Clarino®, сохраняющей эластичность и «дышащие» свойства в холодных и влажных условиях, а также не теряющего своих свойств после стирки в стиральной машине. Модель для узких ладоней. Отлично подходит для юниоров и женщин.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: None

Features: Absorbent terry thumb, knitted cuff, palm reinforcement, allows machine wash

Clarino



NEW COLOUR



RACE AND TRAINING

Legend Slim Gold - 0405

Sizes: 5-12



Royal Blue
0405-04

Black
0405-00

Legend Thermo - 0402

Sizes: 5-12



Black
0402-00

ENG

Legend Slim Gold is an uninsulated race glove with leather palm and a narrow cut. The back of the hand is made out of a wind proof 3-layer textile with great breathability. The palm side consist of durable leather from Ethiopian hair sheep that provides great grip and feel. Specially developed to fit more narrow hands.

GER

Legend Slim Gold ist ein ungefütterter Rennhandschuh mit Lederhandfläche und schmalem Schnitt. Der Handrücken ist aus winddichtem, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche wird durch hochwertiges Leder vom äthiopischen Haarschaf veredelt. Das Leder bietet ein unerreichtes und geschmeidiges Griffgefühl, bei gleichzeitig hoher Widerstandsfähigkeit. Speziell für schmalere Hände und Rennläufer entwickelt.

FRA

Le dos de la main du gant Legend Slim Gold est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, offrant très grande respirabilité. Le côté de la paume est enrichi avec du cuir de mouton d'Ethiopie. Ce cuir offre une bonne adhérence et un feeling parfait mais il a aussi encore plus de résistance aux frottements.

RUS

Задняя часть перчатки Legend Slim Gold изготовлена из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Ладонная часть изготовлена из кожи эфиопской овцы. Этот материал очень приятен на ощупь, обеспечивает надежный хват лыжной палки, а также очень устойчив к истиранию. Модель для узких ладоней. Отлично подходит для юниоров и женщин.

Outer material:

Wind breaking 3-layer knit

Hairsheep leather

Lining:

None

Features:

Absorbent terry thumb, knitted cuff, good grip



ENG

Legend Thermo is an insulated race glove for colder temperatures. The back of the hand is made out of a windproof, 3-layer textile with great breathability. The palm side consists from Clarino® that allows machine wash. This glove is in addition insulated with polyester and make it suitable for colder weather.

GER

Legend Thermo ist ein gefütterter Renn- und Trainingshandschuh für kältere Temperaturen. Der Handrücken ist aus winddichtem, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche besteht aus Clarino®, einem langlebigen synthetischen Leder, das waschbar ist. Durch das hochwertige Polyester Innenfutter kann dieser Handschuh auch bei kalten Temperaturen und sogar im Rennen gelaufen werden, ohne zu schwitzen.

FRA

Le dos du gant Legend Thermo est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, offrant une très grande respirabilité. Le côté de la paume est en Clarino®, ce qui permet de les laver en machine tout en conservant sa souplesse et sa respirabilité dans les conditions froides et humides. De plus, ce gant est isolé par du polyester, ce qui lui permet d'être parfaitement adapté pour le temps très froid.

RUS

Legend Thermo - утепленные гоночные перчатки для холодных условий. Задняя часть перчатки изготовлена из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Ладонная часть изготовлена из прочной синтетической кожи Clarino®, не теряющей своих свойств после стирки в стиральной машине. Утеплитель - polyester.

Outer material:

Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining:

Thin tailored liner in polyester

Features:

Absorbent terry thumb, velcro/neoprene cuff, palm reinforcements, allows machine wash

Clarino



RACE AND TRAINING

Legend Thermo Gold - 0108

Sizes: 5-12



Blue
0108-02

ENG

Legend Thermo Gold is an insulated race glove for colder temperatures. The back of the hand is made out of a windproof, 3- layer textile with great breathability. The palm side consist of durable leather from Ethiopian hair sheep that provides great grip and feel. This glove is in addition insulated with polyester and make it suitable for colder weather.

GER

Legend Thermo Gold ist ein gefütterter Rennhandschuh für kältere Temperaturen. Der Handrücken ist aus winddichtem, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche wird durch hochwertiges Leder vom äthiopischen Haarschaf veredelt. Das Leder bietet ein unerreichtes und geschmeidiges Griffgefühl, bei gleichzeitig hoher Widerstandsfähigkeit. Durch das hochwertige polyester Innenfutter und den ist dieser Handschuh sehr gut für schmalere Hände und Rennläufer geeignet.

FRA

Legend Thermo Gold est un gant de course isolé pour plus froid. Le dos de la main est fait d'un textile coupe-vent, 3 couches avec une grande respirabilité. Le côté de la paume se compose de cuir durable de cheveux éthiopiens qui offre une grande adhérence et de sentir. Ce gant est en outre isolé avec polyester et il est adapté pour le temps plus froid.

RUS

Legend Thermo Gold - утепленные гоночные перчатки для холодных условий. Задняя часть перчатки изготавлена из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Ладонная часть изготовлена из кожи эфиопской овцы. Этот материал очень приятен на ощупь, обеспечивает надежный хват лыжной палки, а также очень устойчив к истиранию. Утеплитель - polyester.

Outer material:	Wind breaking 3-layer knit
	Hairsheep leather
Lining:	Thin tailored liner in polyester
Features:	Absorbent terry thumb, velcro/neoprene cuff, good grip



Legend Thermo Slim - 0409

Sizes: 5-12



Royal Blue
0409-04

Black
0409-00

ENG

Legend Thermo Slim is an insulated race glove for colder temperatures. The back of the hand is made out of a windproof, 3- layer textile with great breathability. The palm side consist of durable Clarino® that allows machine wash. This glove is in addition insulated with polyester. Specially developed to fit more narrow hands.

GER

Legend Thermo Slim ist ein gefütterter Renn- und Trainingshandschuh für kältere Temperaturen. Der Handrücken ist aus winddichtem, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche besteht aus Clarino®, einem langlebigen synthetischen Leder, das maschinenwaschbar ist. Durch das hochwertige polyester Innenfutter kann dieser Handschuh auch bei kalten Temperaturen und sogar im Rennen gelaufen werden.

FRA

Le dos du gant Legend Thermo est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, offrant une très grande respirabilité. Le côté de la paume est en Clarino®, ce qui permet de les laver en machine tout en conservant sa souplesse et sa respirabilité dans les conditions froides et humides. De plus, ce gant est isolé par du polyester, ce qui lui permet d'être parfaitement adapté pour le temps très froid.

RUS

Legend Thermo Slim - утепленные гоночные перчатки для холодных условий. Задняя часть перчатки изготавлена из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Ладонная часть изготовлена из прочной синтетической кожи Clarino®, не теряющей своих свойств после стирки в стиральной машине. Утеплитель - polyester. Модель для узких ладоней. Отлично подходит для юниоров и женщин.

Outer material:	Wind breaking 3-layer knit
	Clarino®
Lining:	Thin tailored liner in polyester
Features:	Absorbent terry thumb, knitted cuff, palm reinforcements, allows machine wash

Clarino



RACE AND TRAINING

Celsius Race Mitt - 0413

Sizes: 5-12



White Pink
0413-12

Royal Blue
0413-04

Black
0413-00

Pink
0413-19

Stina Lion
0413-50

NEW COLOUR

ENG

Celsius Race Mitt is a thin lined racing mitt with tight fit. Windproof 3-layer stretch on the upper hand and durable synthetic leather in the palm

GER

Celsius Race Mitt ist ein dünner Liner Racing Mitt mit einer engen Passform. Winddichtes 3- Lagen Stretch auf der Rückseite und langlebiges synthetisches Leder auf der Handinnenfläche.

FRA

Celsius Race Mitt est une moufle de compétition à la coupe ajustée et finement doublée. Membrane stretch 3 couches coupe-vent sur le dos de la main et cuir synthétique résistant côté de la paume.

RUS

Celsius Race Mitt - тонкая гоночная рукавица на подкладке с плотной посадкой. Трехслойный ветрозащитный эластичный материал на тыльной стороне и износостойкая синтетическая кожа на ладони.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Microfleece

Features: Absorbent terry thumb, easy on- and off, allows machine wash

Clarino



Legend Roller - 0408

Sizes: 5-12



Black
0408-00

Royal Blue
0408-04

Pink
0408-19

ENG

Legend Roller is thin and cool glove for roller skiing. Upper part is made of stretchy textile from Carvico. Palm part is made of thin and durable synthetic leather from Clarino®

GER

Legend Roller ist ein hauchdünner und gleichzeitig langlebiger Rollskihandschuh mit perfekter Passform. Der Handrücken besteht aus sehr stretch fähigem Carvico-Textil. Die Handfläche wird aus dünnem und langlebigem Clarino®-Kunstleder gefertigt.

FRA

Legend Roller est un gant fin et léger pour le roller ski. Le dos du gant est composé d'un tissu élastique de Carvico®. Le côté de la paume est en cuir synthétique fin et résistant de Clarino®.

RUS

Legend Roller – тонкие и легкие перчатки для лыжероллеров. Ладонная часть изготовлена из тонкой и прочной искусственной кожи Clarino®. Внешняя часть – из эластичного материала Carvico.

Outer material: Polyamide/Lycra Xtralife®

Clarino®

Lining: None

Features: Absorbent terry thumb, easy on- and off, allows machine wash

Clarino



BASIC RACE AND TRAINING

Solid - 0682

Sizes: 5-12



Blue
0682-02

NEW COLOUR

ENG

Solid is an uninsulated race/exercise glove with basic design. Durable synthetic leather in the palm with thumb and indexfinger reinforcements. The upper hand is made out of a wind breaking 3-layer textile.

GER

Solid ist ein ungefütterter Renn- und Trainingshandschuh im einfachen Design. Langlebiges Clarino®-Synthetikleder in der Handfläche, Verstärkungen an Daumen und Zeigefinger und ein windabweisendes dreilagiges Textil am Handrücken zeichnen diesen Handschuh aus.

FRA

Solid est un gant pour la compétition / entraînement, non doublé et avec un design standard. Le côté de la paume est en cuir synthétique avec renforts au pouce et à l'index. Le dos du gant est composé d'un textile en 3 couches coupe-vent.

RUS

Гоночные/тренировочные перчатки. Задняя часть перчатки изготовлена из ветрозащитного, трехслойного материала. Ладонная часть изготовлена из прочной и эластичной синтетической кожи, с усилением между большим и указательным пальцами.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: None

Features: Elastic cuff

Clarino



Solid Thermo - 0683

Sizes: 5-12



Black
0683-00

NEW COLOUR

ENG

Solid Thermo is an insulated race/exercise glove with basic design. Durable synthetic leather in the palm with thumb and indexfinger reinforcements and wind breaking 3-layer textile on the upper hand. The glove is insulated with a warm, knitted acrylic liner.

GER

Solid Thermo ist ein Renn- und Trainingshandschuh im einfachen Design mit gestricktem Innenfutter für kältere Temperaturen. Langlebiges Clarino®-Synthetikleder in der Handfläche, Verstärkungen an Daumen und Zeigefinger und ein windabweisendes dreilagiges Textil am Handrücken zeichnen diesen Handschuh aus.

FRA

Solid Thermo est un gant doublé pour la compétition / entraînement avec un design standard. Le côté de la paume est en cuir synthétique avec renforts au pouce et à l'index. Le dos du gant est composé d'un textile en 3 couches coupe-vent. Ce gant est bien isolé grâce à une double chaude en tricot acrylique.

RUS

Утепленные гоночные/тренировочные перчатки. Задняя часть перчатки изготовлена из ветрозащитного, трехслойного материала. Ладонная часть изготовлена из прочной и эластичной синтетической кожи, с усилением между большим и указательным пальцами. Утеплены вязаной подкладкой из акрилового волокна.

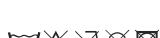
Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Knitted acrylic

Features: Neoprene cuff

Clarino



BASIC RACE AND TRAINING

Castor - 0609

Sizes: 5-12



Black
0609-00

ENG

Castor is an uninsulated exercise glove with basic design. Durable synthetic leather in the palm with thumb and index finger reinforcements. The upper hand is made out of a wind breaking and water repellent material.

GER

Castor ist ein ungefütterter Handschuh in der Grundausstattung mit widerstandsfähigem, synthetischem Leder in der Innenhand mit Verstärkung zwischen Daumen und Zeigefinger. Auf der Oberseite und zwischen den Fingern sitzt ein Stoff, der windgeschützt und wasserabweisend ist.

FRA

Castor est un gant d'entraînement, non doublé et avec un design standard. Le côté de la paume est en cuir synthétique durable avec renforts au pouce et à l'index. Le dos du gant est composé d'un matériau hydrofuge et résistant au vent.

RUS

Castor - перчатки для тренировок. Прочная синтетическая кожа на ладони с усилением между большим и указательным пальцами. Задняя часть перчатки изготовлена из ветрозащитного и водоотталкивающего материала.

Outer material:	Wind breaking
	Synthetic leather
Lining:	None
Features:	Elastic neoprene cuff



Castor Thermo - 0610

Sizes: 5-12



Black
0610-00

ENG

Castor Thermo is an insulated exercise glove with basic design. Durable synthetic leather in the palm with thumb and indexfinger reinforcements. The upper hand is made out of a wind breaking and water repellent. The glove is lined with a smooth microfleece.

GER

Castor Thermo ist ein gefütterter Handschuh in Grundausstattung mit einem widerstandsfähigem, synthetischem Leder in der Innenhand mit Verstärkung zwischen Daumen und Zeigefinger. Auf der Oberseite und zwischen den Fingern sitzt ein Stoff, der windgeschützt und wasserabweisend ist. Der Handschuh ist mit einem geschmeidigen Microfleecestoff gefüttert.

FRA

Castor est un gant doublé pour l'entraînement avec un design standard. Le côté de la paume est en cuir synthétique durable avec renforts au pouce et à l'index. Le dos du gant est composé d'un matériau hydrofuge et résistant au vent. Le gant est doublé d'une micro-polaire douce.

RUS

Castor Thermo - утеплённые перчатки для тренировок. Прочная синтетическая кожа на ладони с усилением между большим и указательным пальцами. Задняя часть перчатки изготовлена из ветрозащитного и водоотталкивающего материала. Подкладка из микрофлиса.

Outer material:	Wind breaking
	Synthetic leather
Lining:	Microfleece
Features:	Elastic neoprene cuff



BASIC RACE AND TRAINING

Castor Mitt - 0611

Sizes: XS-XL



Black
0611-00

ENG

Castor mitt is a lined thumb glove with a smooth microfleece. The upper hand is made out of a wind breaking and water repellent material. In the palm has a durable synthetic leather.

GER

Castor Mitt ist ein gefütterter Daumenhandschuh mit einem geschmeidigem Microfleecefutter. Die Oberseite besteht aus einem windgeschütztem und wasserabweisendem Stoff und die Innenhand besteht aus einem widerstandsfähigen Stoff. Der Handschuh ist für alle Skifahrer geeignet.

FRA

Castor Mitt est une moufle doublée d'une micro-polaire douce. Le dos de la moufle est composé d'un matériau hydrofuge et résistant au vent. Le côté de la paume est en cuir synthétique durable.

RUS

Castor Mitt - утеплённые рукавицы. Задняя часть изготавлена из ветрозащитного и водоотталкивающего материала. Ладонная часть – из прочной синтетической кожи. Подкладка из микрофлиса.

Outer material: Wind breaking and water repellent material

Synthetic leather

Lining: Microfleece



LILLSPORT ATHLETES - BIATHLON SWEDEN 2021/22



PEPPE FEMLING



MONA BRORSSON



STINA NILSSON



Lillsport is a proud supplier
of gloves for Team Sweden
Biathlon



LINN PERSSON



JESPER NERLIN



ANNA MAGNUSSON



MARTIN PONSILOUOMA



ELVIRA ÖBERG

WARM RACE AND TRAINING

Mitt 1 - 0116

Sizes: XS-XL



Black
0116-00

Royal Blue
0116-04

ENG

Mitt 1 combines the warmth of a mitt with the flexibility of a performance glove and is very suitable to wear with the pole strap due to its streamlined structure. The back of the hand is made out of windproof, robust textile and the palm side consists from durable synthetic leather from Clarino® that allows machine wash.

GER

Mitt 1 kombiniert die Isolierungsfunktion eines klassischen Fäustlings mit der Flexibilität eines Rennhandschuhs. Durch den schmalen Schnitt kann der Mitt 1 sehr gut unter einer Rennschlaufe bei perfektem Griffgefühl getragen werden. Der Handrücken besteht aus robustem, winddichtem Textil und die Handfläche aus langlebigem Clarino®-Synthetikleder, das maschinenwaschbar ist.

FRA

La moufle Mitt 1 combine la chaleur d'une moufle avec la souplesse et la performance d'un gant. Elle s'adapte parfaitement aux dragonnes pour bâtons de type «pole strap system». Le dos de la main est composé d'un textile coupe-vent, respirant et résistant. Le côté paume est en Clarino®, ce qui permet un lavage en machine.

RUS

Рукавицы модели Mitt 1 сочетают в себе тепло и комфорт рукавиц с функциональностью гоночных перчаток. Модель разработана таким образом, чтобы хват лыжной палки в гоночном темпе был максимально комфортным. Задняя часть рукавиц изготовлена из ветрозащитного прочного материала. Ладонная часть изготовлена из материала Clarino®, не теряющего своих свойств после стирки в стиральной машине.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Microfleece

Features: Absorbent terry thumb, thumb reinforcements

Clarino



Lobster - 0617

Sizes: XS-XL



Black
0617-00

Royal Blue
0617-04

ENG

Lobster is a 3-fingered mitt that allows flexibility but still offers high isolation and warmth. The back of the hand is made out of windproof, robust textile and the palm side consists from durable synthetic leather from Clarino® that allows machine wash.

GER

Lobster ist ein dreifingriger Handschuh, der die Flexibilität eines Rennhandschuhs mit hoher Isolierungsfunktion kombiniert. Der Handrücken besteht aus robustem, winddichtem Textil und die Handfläche aus langlebigem Clarino®-Synthetikleder, das maschinenwaschbar ist.

FRA

Le Lobster est un gant 3 doigts, très souple mais qui offre aussi une isolation élevée et plus de chaleur. Le dos de la main est composé d'un textile coupe-vent, respirant et résistant. Le côté paume est en Clarino®, ce qui permet un lavage en machine.

RUS

Модель Lobster – это трехпалые рукавицы, сочетающие в себе тепло и комфорт рукавиц с функциональностью перчаток. Задняя часть рукавиц изготовлена из ветрозащитного прочного материала. Ладонная часть изготовлена из материала Clarino®, не теряющего своих свойств после стирки в стиральной машине.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Microfleece

Features: Absorbent terry thumb, thumb reinforcements

Clarino



WARM RACE AND TRAINING

Overstrap - 0122

Sizes: XS-XL



Black
0122-00

ENG

Overstrap is an innovative solution that allows the skier to pull this mitt over both the glove and the pole strap. This is a perfect solution to build up heat in the beginning of a training session or competition. Back of the hand is made out of windproof, robust textile and the palm is made out of durable Clarino.

GER

Overstrap ist eine innovative und wärmende Handschuh-Lösung, die es dem Sportler ermöglicht diesen Fäustling sowohl über den eigentlichen (Renn-) Handschuh, als auch über die Stockschlaufe zu ziehen. Perfekt zum Aufwärmen beim Training oder im Wettkampf oder bei langen Abfahrten geeignet. Der Handrücken besteht aus robustem, winddichtem Textil und die Handfläche aus Clarino

FRA

Over Strap est une solution innovante qui permet au skieur d'oter cette sur-moufle de ses gants sans devoir enlever les dragonnes des bâtons. C'est la solution idéale pour l'échauffement avant une course ou une session d'entraînement.

RUS

Overstrap – новое оригинальное решение, позволяющее лыжнику натянуть варежку поверх перчатки и темляка лыжной панки. Это превосходный способ разогреться в начале тренировки или гонки. Задняя часть рукавиц изготовлена из ветрозащитного прочного материала. Ладонная часть – Clarino®

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: None

Features: Absorbent terry on flap, thumb reinforcements, easy on- and off

Clarino 

LILLSPORT ATHLETES - SWEDEN 2021/22



FRIDA KARLSSON



JOHAN HÄGGSTRÖM



LINN SVAHN



EBBA ANDERSSON



Lillsport is a proud supplier of gloves for Ski Team Sweden X-Country



CHARLOTTE KALLA



OSKAR SVENSSON



JENS BURMAN



CALLE HALFVARSSON

WARM RACE AND TRAINING

Boot Cover - 0731

Sizes: 36/37, 38/39, 40/41, 42/43, 44/45, 46/47



Black
0731-00

ENG

Boot Cover is warm, wind proof and made out of a robust 3-layer textile. Boot Cover has reinforcements on the sides to stand against the edges from the tracks and rubber coated fiberglass fabrics in the sole. Fits both Salomon® and Rottefella® bindings (NNN / SNS / PROLINK).

GER

Boot Cover ist ein warmer und winddichter Überschuh, gefertigt aus einem dreilagigen Textil. Der Boot Cover hat seitlich Verstärkungen, um widerstandsfähig gegen die scharfen Kanten eisiger Langlaufspuren und harter Langlaufsohlen zu sein. Kompatibel mit Salomon® und Rottefella® Bindungen (NNN, Prolink, SNS).

FRA

Bootscover est une sur-chaussure chaude et coupe-vent, fabriquée dans un textile 3-couches. Elle est renforcée sur les côtés pour résister à l'abrasion de la neige croûteuse sur les côtés des traces. La semelle est composée de fibre de verre, enduite de caoutchouc comme antidérapant et plus de résistance. Cette sur-chaussure convient aux différentes fixations comme les systèmes Salomon® ou Rottefella® (NNN / SNS).

RUS

Чехлы на лыжные ботинки модели Bootcover – теплые и ветрозащитные, изготовлены из трехслойного материала. Боковые части имеют усиленную защиту от агрессивного снега. Подошва выполнена из стекловолокна с резиновым напылением – данный материал очень прочный и нескользкий. Данные чехлы подходят под системы креплений Rottefella и Salomon (NNN/SNS/PROLINK).

Outer material:	Wind breaking 3-layer knit, Clarino®
	Hypalon®-coated High tenacity Polyamide
Lining:	None
Features:	Reinforcements, elastic cuff, fits all binding systems (NNN / SNS / PROLINK)

Clarino

Boot Cover Thermo - 0732

Sizes: 36/37, 38/39, 40/41, 42/43, 44/45, 46/47



Black
0732-00

ENG

Boot Cover is warm, wind proof and made out of a robust 3-layer textile. Boot Cover has reinforcements on the sides to stand against the edges from the tracks. Sole made of Hypalon®-coated High tenacity Polyamide. Fits both Salomon® and Rottefella® bindings (NNN / SNS / PROLINK).

GER

Boot Cover Thermo ist ein sehr warmer und winddichter Überschuh, gefertigt aus einem dreilagigen und gefüttertem Textil. Der Boot Cover Thermo hat seitlich Verstärkungen, um widerstandsfähig gegen die scharfen Kanten eisiger Langlaufspuren und harter Langlaufsohlen zu sein. Kompatibel mit Salomon® und Rottefella® Bindungen (NNN, Prolink, SNS).

FRA

Bootscover est une sur-chaussure chaude et coupe-vent, fabriquée dans un textile 3-couches. Elle est renforcée sur les côtés pour résister à l'abrasion de la neige croûteuse sur les côtés des traces. La semelle est composée de fibre de verre, enduite de caoutchouc comme antidérapant et plus de résistance. Cette sur-chaussure convient aux différentes fixations comme les systèmes Salomon® ou Rottefella® (NNN / SNS).

RUS

Чехлы на лыжные ботинки модели Bootcover Thermo – особо теплые и ветрозащитные, изготовлены из трехслойного материала. Боковые части имеют усиленную защиту от агрессивного снега. Подошва выполнена из стекловолокна с резиновым напылением – данный материал очень прочный и нескользкий. Данные чехлы подходят под системы креплений Rottefella и Salomon (NNN/SNS/PROLINK).

Outer material:	Wind breaking 3-layer knit, Clarino®
	Hypalon®-coated High tenacity Polyamide
Lining:	Wool pile
Features:	Reinforcements, elastic cuff, fits all binding systems (NNN / SNS / PROLINK)

Clarino

TRAINING AND TOURING

Coach - 0202

Sizes: 5-12



Black
0202-00

ENG

Coach is an insulated, classic racing glove. The back of the hand is made out of windproof, robust textile and the palm side consists from thick and insulating nordic elk leather that provides warmth and good grip even in wet condition. This glove is in addition insulated with a knitted liner that makes it suitable for colder weather or slower pace.

GER

Coach ist ein klassischer gefütterter Renn- und Trainingshandschuh mit feingestricktem Innenfutter, der vor allem bei kälteren Temperaturen oder gemütlichen Touren zum Einsatz kommt. Der Handrücken besteht aus robustem, winddichtem Textil. Die Handfläche ist aus Elchleder, das seine wärmende Funktion und den guten Grip auch bei Kälte und Nässe nicht verliert.

FRA

Le modèle Coach est le "bestseller" de la gamme LillSport et y est présent depuis presqu'aussi longtemps que le modèle Original. Le dos de la main est fabriqué dans un textile résistant, coupe-vent et le côté paume est en cuir ce qui assure une excellente protection thermique et une bonne prise en main même en conditions humides. De plus, ce gant est très isolant, ce qui le rend parfaitement adapté au temps froid.

RUS

Утепленные гоночные перчатки Coach. Задняя часть перчаток изготовлена из ветрозащитного прочного материала, а ладонная часть - из кожи лося, очень теплой и обеспечивающей надежный хват рукоятки лыжных палок даже при влажных погодных условиях. Данная модель перчаток дополнительно утеплена и предназначена для холодных погодных условий.

Outer material:

Wind breaking 3-layer knit

Nordic elk leather

Lining:

Knitted acrylic

Features:

Absorbent terry thumb, thumb reinforcements, traditional cut



ENG

Coach Slim is an insulated, classic racing glove. The back of the hand is made out of windproof, robust textile and the palm side consists from thick and insulating Elk leather that provides warmth and good grip even in wet condition. This glove is in addition insulated with a knitted liner that makes it suitable for colder weather or slower pace. Coach Woman is specially developed to fit more narrow hands.

GER

Coach Slim ist ein klassischer gefütterter Renn- und Trainingshandschuh mit feingestricktem Innenfutter, der vor allem bei kälteren Temperaturen oder gemütlichen Touren zum Einsatz kommt. Der schmale Schnitt macht den Coach Woman vor allem für schmale Hände passend. Der Handrücken besteht aus robustem, winddichtem Textil. Die Handfläche ist aus Elchleder, das seine wärmende Funktion und den guten Grip auch bei Kälte und Nässe nicht verliert.

FRA

Le dos de la main du gant Coach Slim est fabriqué dans un textile résistant, coupe-vent et le côté paume est en cuir ce qui assure une excellente protection thermique et une bonne prise en main même en conditions humides. De plus, ce gant est très isolant, ce qui le rend parfaitement adapté au temps froid. Spécialement conçu pour les fines mains.

RUS

Утепленные гоночные перчатки Coach Woman. Задняя часть перчаток изготовлена из ветрозащитного прочного материала, а ладонная часть - из кожи лося, очень теплой и обеспечивающей надежный хват рукоятки лыжных палок даже при влажных погодных условиях. Данная модель перчаток дополнительно утеплена и предназначена для холодных погодных условий. Модель для узких ладоней. Отлично подходит для юниоров и женщин.

Outer material:

Wind breaking 3-layer knit

Elk leather

Lining:

Knitted acrylic

Features:

Absorbent terry thumb, thumb reinforcements, traditional cut



Black
0204-00

Coach Slim - 0204

Sizes: 5-8



TRAINING AND TOURING

Original - 0201

Sizes: 5-12



Black
0201-00

ENG

Original is an un-insulated, classic racing glove. The back of the hand is made out of windproof, robust textile and the palm side consists from thick and insulating Elk leather that provides warmth and good grip even in wet condition.

GER

Original ist ein ungefütterter klassischer Renn- und Trainingshandschuh. Der Handrücken besteht aus robustem, winddichtem Textil. Die Handfläche ist aus Elchleder, das seine wärmende Funktion und den guten Grip auch bei Kälte und Nässe nicht verliert.

FRA

Original est le premier gant de LillSport® et sa première apparition en coupe du monde de ski fond date de 1982. Le dos de la main est fabriqué dans un textile résistant, coupe-vent et le côté paume est en cuir d'élan ce qui garanti une excellente protection thermique et une bonne prise en main même en conditions humides.

RUS

Гоночные перчатки Original. Задняя часть перчаток изготавлена из ветрозащитного прочного материала, а ладонная часть - из кожи лося, очень теплой и обеспечивающей надежный хват рукоятки лыжных палок даже при влажных погодных условиях.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Nordic elk leather

Lining: None

Features: Absorbent terry thumb, thumb reinforcements, traditional cut



LILLSPORT ATHLETES - NORWAY 2021/22



SINDEL BJØRNSTAD SKAR



SIMEN HEGSTAD KRÜGER



ANNA SVENSESEN



MARTIN LØWSTRØM NYENGET



HÅVARD TAUGBØL



Lillsport is a proud supplier of gloves for Skipool Norway



SJUR RØTHE



HEIDI WENG



MAIKEN CASPERSEN FALLA



HANS CHRISTER HOLUND



HELENE MARIE FOSSEHOLM



EMIL IVERSEN

TRAINING AND EXCURSION

Allround - 0304

Sizes: 5-12



Marine
0304-01

ENG

Allround is an un-insulated touring glove suitable for a slower pace where the experience is more important than the tempo. The top surface consists of wind breaking fleece and the palm is made of durable, genuine leather

GER

Allround ist ein ungefütterter Handschuh für Langlauftouren, wo nicht die Geschwindigkeit, sondern das Erlebnis im Vordergrund steht. Der Handrücken besteht aus windabweisendem Fleece und die Handfläche aus langlebigem, geschmeidigem Leder.

FRA

Allround est un gant semi doublé avec du cuir de chèvre pour la paume et l'index et en polaire sur le dos de la main.

RUS

Традиционные лыжные перчатки Allround. Задняя часть перчаток изготавлена из микрофлиса, а ладонная часть – из натуральной кожи.

Outer material:	Wind breaking fleece
	Goat leather
Lining:	None
Features:	Traditional cut



Touring - 0307

Sizes: 5-12



Marine
0307-01

ENG

Touring is an insulated touring glove suitable for a slower pace where the experience is more important than the tempo. The glove has a knitted liner

GER

Touring ist ein gefütterter Handschuh für Langlauftouren, wo nicht die Geschwindigkeit, sondern das Erlebnis im Vordergrund steht. Der Handrücken besteht aus windabweisendem Fleece und die Handfläche aus langlebigem, geschmeidigem Leder. Der Handschuh hat ein gestricktes Innenfutter.

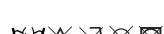
FRA

Touring est semblable au modèle Allround mais est entièrement doublé avec du cuir de chèvre pour la paume et l'index et en polaire sur le dos de la main.

RUS

Утепленные лыжные перчатки Touring. Задняя часть перчаток изготавлена из микрофлиса, а ладонная часть – из натуральной кожи. Вязаная подкладка.

Outer material:	Wind breaking fleece
	Goat leather
Lining:	Knitted acrylic
Features:	Traditional cut



TRAINING AND EXCURSION

Touring Mitt - 0305

Sizes: XS-XL



Marine
0305-01

ENG

Touring Mitt Mitt is an insulated mitt suitable for a slower pace where the experience is more important than the tempo. The glove is lined with padding and a liner of micro-fleece and the palm is made of durable genuine leather

GER

Touring Mitt ist ein gefütterter Fäustling für Langlauf Touren, wo nicht die Geschwindigkeit, sondern das Erlebnis im Vordergrund steht. Der Handrücken besteht aus windabweisendem Fleece und die Handfläche aus langlebigem, geschmeidigem Leder. Der Handschuh ist durch sein wattiertes Microfleece-Futter gut isoliert.

FRE

La moufle Touring est isolée et de coupe classique. Le dos de la main est fabriqué dans un textile fleece 3 couches coupe-vent. Le côté de la paume est en cuir de chèvre, résistant. Il procure également plus du confort et une agréable sensation. La moufle est doublée d'une couche de micro-polaire confortable offrant encore plus de chaleur.

RUS

Прогулочная рукавица на подкладке. Тыльная сторона выполнена из ветрозащитного трехслойного флиса. Прочная кожа козы на ладони обеспечивает комфорт и приятные ощущения. Для большего тепла рукавица утеплена слоем микрофлиса.

Outer material: Wind breaking fleece

Goat leather

Lining: Microfleece

Features: Traditional cut



Touring Lobster - 0306

Sizes: XS-XL



Marine
0306-01

ENG

Touring Lobster Mitt is an insulated mitt suitable for a slower pace where the experience is more important than the tempo. The glove is lined with padding and a liner of micro-fleece and the palm is made of durable genuine leather

GER

Touring Lobster ist ein gefütterter Fäustling für Langlauf Touren, wo nicht die Geschwindigkeit, sondern das Erlebnis im Vordergrund steht. Der Handrücken besteht aus windabweisendem Fleece und die Handfläche aus langlebigem, geschmeidigem Leder. Der Handschuh ist durch sein wattiertes Microfleece-Futter gut isoliert.

FRE

La moufle Touring est isolée et de coupe classique. Le dos de la main est fabriqué dans un textile fleece 3 couches coupe-vent. Le côté de la paume est en cuir de chèvre, résistant. Il procure également plus du confort et une agréable sensation. La moufle est doublée d'une couche de micro-polaire confortable offrant encore plus de chaleur.

RUS

Прогулочная рукавица на подкладке. Тыльная сторона выполнена из ветрозащитного трехслойного флиса. Прочная кожа козы на ладони обеспечивает комфорт и приятные ощущения. Для большего тепла рукавица утеплена слоем микрофлиса.

Outer material: Wind breaking fleece

Goat leather

Lining: Microfleece

Features: Traditional cut



JUNIOR

Coach Jr. - 0501

Sizes: 3-6 Jr.

NEW SIZE



Black
0501-00

Mitt Jr. - 0502

Sizes: 3-6 Jr.

NEW SIZE



Marine
0502-01

Lobster Jr. - 0503

Sizes: 3-6 Jr.

NEW SIZE



Marine
0503-01

Green
0503-20

NEW COLOUR

ENG

The glove has a top in windproof, 3-layer fabric with excellent breathability. The palm consists of durable synthetic leather from Clarino®. The glove also has a lining of micro-fleece that makes it suitable when it's extra cold outside. Specially designed to fit smaller and wider hands.

GER

Coach Jr. hat einen Handrücken aus winddichtem, dreilagigem Textil mit exzellenter Amtungsaktivität. Die Handfläche besteht aus robustem Clarino®-Synthetikleder. Zudem hat der Coach Jr. ein Innenfutter aus Microfleece, das ihn die Hände auch bei kälteren Temperaturen warm hält. Passt vor allem kleinen und breiteren Händen.

FRA

Le dos de la main est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, résistant et offrant une excellente respirabilité. Le côté paume est en Clarino (cuir synthétique). Ce gant est doublé ce qui le rend parfaitement adapté au temps froid. Ce gant est spécialement dessiné pour s'adapter aux mains plus petites et plus larges.

RUS

Задняя часть перчатки Coach Jr изготавлена из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Ладонная часть изготовлена из прочной и эластичной искусственной кожи Clarino®. Данная модель перчаток дополнительно утеплена микрофлисом и предназначена для холодных погодных условий. Выкройка данной модели перчаток специально разработана для детских рук.

Clarino



ENG

Mitt Jr. is an insulated junior glove with a top of windproof, 3-layer fabric with excellent breathability. The palm consists of durable synthetic leather from Clarino®. The mitt also has a lining in micro-fleece that makes this mitt suitable when it's cold outside. Specially designed to fit smaller and wider hands.

GER

Mitt Jr. ist ein gefütterter Kinderhandschuh mit einem winddichten, dreilagigen und sehr atmungsaktiven Handrücken. Die Handfläche besteht aus robustem Clarino®-Synthetikleder. Im Mitt Jr. kommt ein warmes Innenfutter aus Microfleece zum Einsatz, das ihn zum perfekten Handschuh bei kalten Temperaturen macht. Passt vor allem kleinen und breiteren Händen.

FRA

Le dessus de cette moufle est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, résistant et offrant une excellente respirabilité. Le côté paume est en Clarino (cuir synthétique). Cette moufle est doublée ce qui la rend parfaitement adaptée au temps froid. Elle est spécialement dessinée pour s'adapter aux mains plus petites et plus larges.

RUS

Утепленные рукавицы Mitt Jr изготовлены из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Ладонная часть изготовлена из прочной и эластичной искусственной кожи Clarino®. Данная модель дополнительно утеплена микрофлисом и предназначена для холодных погодных условий. Выкройка данной модели перчаток специально разработана для детских рук.

Clarino



ENG

Lobster Jr. is an insulated 3-finger mitt for juniors. the back of the hand is made of windproof, 3-layer fabric with excellent breathability. The palm consists of durable synthetic leather from Clarino®. The glove also has a lining of micro-fleece that makes this glove suitable when it's extra cold outside. Specially designed to fit smaller and wider hands.

GER

Lobster Jr. ist ein gefütterter Dreifinger-Kinderhandschuh. Ausgestattet mit einem winddichten, dreilagigen und sehr atmungsaktiven Handrücken und einer Handfläche aus robustem Clarino®-Synthetikleder. Im Mitt Jr. kommt ein warmes Innenfutter aus Microfleece zum Einsatz, das ihn zum perfekten Handschuh bei kalten Temperaturen macht. Passt vor allem kleinen und breiteren Händen.

FRA

Le dos de la main est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, résistant et offrant une excellente respirabilité. Le côté paume est en Clarino (cuir synthétique). Ce gant est doublé ce qui le rend parfaitement adapté au temps froid. Ce modèle est spécialement dessiné pour s'adapter aux mains plus petites et plus larges.

RUS

Утепленные трехпалые рукавицы Lobster Jr изготовлены из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Ладонная часть изготовлена из прочной и эластичной искусственной кожи Clarino®. Данная модель дополнительно утеплена микрофлисом и предназначена для холодных погодных условий. Выкройка данной модели перчаток специально разработана для детских рук.

Clarino



JUNIOR

Sapporo Jr. - 0505

Sizes: 3-6 Jr.

NEW SIZE



White Blue
0505-02

White Pink
0505-12

Sapporo Mitt Jr. - 0506

Sizes: 3-6 Jr.

NEW SIZE



White Blue
0506-02

White Pink
0506-12

Stina Lion
0506-50

NEW COLOUR

ENG

The glove has a top in windproof, 3-layer fabric with good breathability. The palm consists of durable synthetic leather from Clarino®. Specially designed to fit smaller and wider hands.

GER

Dieser Handschuh hat eine Rückseite aus winddichtem, 3- Lagen Gewebe mit guter Atmungsaktivität. Die innere Handfläche besteht aus langlebigen synthetischen Leder von Clarino. Speziell entwickelt für eine perfekte Passform für kleinere und breitere Hände.

FRA

Le dos du gant a une membrane 3 couches coupe-vent, offrant une très grande respirabilité. Le côté de la paume est en cuir synthétique résistant Clarino®. Spécialement conçu pour s'adapter aux petites mains ainsi qu'aux plus larges.

RUS

У этих перчаток тыльная сторона выполнена из ветрозащитного трехслойного материала с высокой воздухопроницаемостью. Ладонная часть изготовлена из прочной синтетической кожи Clarino®. Выкройка данной модели перчаток специально разработана для детских рук.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: None

Features: Absorbent terry thumb, easy on- and off, allows machine wash

Clarino



ENG

Sapporo Mitt Jr. is an insulated junior mitt with a top of windproof, 3-layer fabric with excellent breathability. The palm consists of durable synthetic leather from Clarino®. The mitt also has a lining in micro-fleece that makes this mitt suitable when it's cold outside. Specially designed to fit smaller and wider hands.

GER

Sapporo Mitt Jr. ist ein isolierender Junior Mitt mit einer Rückseite aus winddichtem, 3- Lagen Gewebe mit ausgezeichneter Atmungsaktivität. Die Innenseite besteht aus langlebigen synthetischen Leder von Clarino. Dieser Mitt hat auch ein Lining aus Mikro-Fleece welches diesen Handschuh auch für kältere Tage sehr geeignet macht. Speziell entwickelt für kleinere und breitere Hände.

FRA

Sapporo Mitt Jr. est une moufle junior bien isolée, le dos a une membrane 3 couches coupe-vent, offrant une excellente respirabilité. Le côté de la paume est en cuir synthétique résistant Clarino®. La moufle a également une doublure en micro-polaire, elle est bien adaptée au temps froid. Spécialement conçue pour s'adapter aux petites mains ainsi qu'aux plus larges.

RUS

Sapporo Mitt Jr. – утепленные рукавицы с тыльной стороной из ветрозащитного трехслойного материала с высокой воздухопроницаемостью. Ладонная часть изготовлена из прочной синтетической кожи Clarino®. Дополнительный слой микрофлиса делает эти рукавицы подходящими для холодных условий. Выкройка данной модели перчаток специально разработана для детских рук.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Microfleece

Features: Absorbent terry thumb, easy on- and off, allows machine wash

Clarino





Stina Nilssons own designed gloves that for her will symbolize strength, courage and explosiveness- like a lion.

Legend Slim - 0404

Sizes: 5-12



Stina Lion
0404-50

NEW COLOUR

ENG

Legend Slim is an uninsulated race glove with narrow cut. The back of the hand in the glove is made out of a wind proof 3-layer textile with great breathability. The palm side consist from durable, synthetic leather from Clarino®. Specially developed to fit more narrow hands.

GER

Legend Slim ist ein ungefütterter Renn- und Trainingshandschuh mit schmalem Schnitt. Der Handrücken ist aus winddichtem, 3-lagigem Textil mit hoher Atmungsaktivität. Die Handfläche besteht aus Clarino®, einem langlebigen synthetischen Leder, das maschinenwaschbar ist und auch bei kalten Temperaturen und bei Nässe keine Atmungsaktivität und Winddichtheit einbüßt. Speziell für schmälere Hände und Rennläufer entwickelt.

FRA

Le dos du gant Legend Slim est composé d'un textile coupe-vent, 3-couches de matériaux stratifiés, offrant une très grande respirabilité. Le côté de la paume est en Clarino®, ce qui permet de les laver en machine tout en conservant sa souplesse et sa respirabilité dans les conditions froides et humides. Spécialement conçu pour s'adapter aux fines mains.

RUS

Задняя часть перчатки Legend Slim изготовлена из ветрозащитного, трехслойного материала с превосходными «дышащими» свойствами. Ладонная часть изготовлена из прочной синтетической кожи Clarino®, сохраняющей эластичность и «дышащие» свойства в холодных и влажных условиях, а также не теряющего своих свойств после стирки в стиральной машине. Модель для узких ладоней. Отлично подходит для юниоров и женщин.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: None

Features: Absorbent terry thumb, knitted cuff, palm reinforcement, allows machine wash

Clarino

RACE AND TRAINING

Celsius Race Mitt - 0413

Sizes: 5-12



Stina Lion
0413-50

Sapporo Mitt Jr. - 0506

Sizes: 4-6 Jr.



Stina Lion
0506-50

NEW COLOUR

ENG

Celsius Race Mitt is a thin lined racing mitt with tight fit. Windproof 3-layer stretch on the upper hand and durable synthetic leather in the palm

GER

Celsius Race Mitt ist ein dünner Liner Racing Mitt mit einer engen Passform. Winddichtes 3-Lagen Stretch auf der Rückseite und langlebiges synthetisches Leder auf der Handinnenfläche.

FRA

Celsius Race Mitt est une moufle de compétition à la coupe ajustée et finement doublée. Membrane stretch 3 couches coupe-vent sur le dos de la main et cuir synthétique résistant côté de la paume.

RUS

Celsius Race Mitt - тонкая гоночная рукавица на подкладке с плотной посадкой. Трехслойный ветрозащитный эластичный материал на тыльной стороне и износостойкая синтетическая кожа на ладони.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Microfleece

Features: Absorbent terry thumb, easy on- and off, allows machine wash

Clarino

NEW COLOUR

ENG

Sapporo Mitt Jr. is an insulated junior mitt with a top of windproof, 3-layer fabric with excellent breathability. The palm consists of durable synthetic leather from Clarino®. The mitt also has a lining in micro-fleece that makes this mitt suitable when it's cold outside. Specially designed to fit smaller and wider hands.

GER

Sapporo Mitt Jr. ist ein isolierender Junior Mitt mit einer Rückseite aus winddichtem, 3-Lagen Gewebe mit ausgezeichneter Atmungsaktivität. Die Innenseite besteht aus langlebigen synthetischen Leder von Clarino®. Dieser Mitt hat auch ein Lining aus Mikro-Fleece welches diesen Handschuh auch für kältere Tage sehr geeignet macht. Speziell entwickelt für kleinere und breitere Hände.

FRA

Sapporo Mitt Jr. est une moufle junior bien isolée, le dos a une membrane 3 couches coupe-vent, offrant une excellente respirabilité. Le côté de la paume est en cuir synthétique résistant Clarino®. La moufle a également une doublure en micro-polaire, elle est bien adaptée au temps froid. Spécialement conçue pour s'adapter aux petites mains ainsi qu'aux plus larges.

RUS

Sapporo Mitt Jr. – утепленные рукавицы с тыльной стороной из ветрозащитного трехслойного материала с высокой воздухопроницаемостью. Ладонная часть изготовлена из прочной синтетической кожи Clarino®. Дополнительный слой микрофлиса делает эти рукавицы подходящими для холодных условий. Выкройка данной модели перчаток специально разработана для детских рук.

Outer material: Wind breaking 3-layer knit

Clarino®

Lining: Microfleece

Features: Absorbent terry thumb, easy on- and off, allows machine wash

Clarino

LINERS

Super Liner - 0123

Sizes: 5-12



Grey
0123-23

Wool Liner - 3012

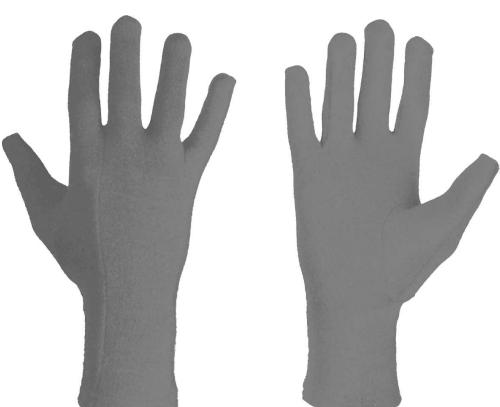
Sizes: 5-12



Black
3012-00

Wool Liner Light - 3014

Sizes: 5-12



Grey
3014-23

ENG

Superliner is a thin liner made out of Cocona®-Polyester from 37.5®. The liner removes the moist from your hand so it always stays dry and warm. Superliner is so thin it will fit inside even the tightest performance gloves from LillSport®

GER

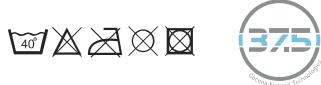
Superliner ist ein dünner Innenhandschuh aus einem hochatmungsaktiven Material von 37.5®. Der Innenhandschuh leitet die Feuchtigkeit von den Händen nach außen, sodass sie trocken und warm bleiben. Der Superliner ist so dünn, dass er sogar in die engsten Performance Modelle von LillSport® passt.

FRA

Superliner est un gant très fin en Cocona-Polyester. Il améliore l'évacuation de l'humidité des mains ainsi que la capacité d'isolation. Superliner est si fin que ce sous-gant s'associe également aux gants plus étroits de la gamme performance de LillSport®.

RUS

Модель Superliner – это тонкие подперчаточки, изготовленные из полиэстра/ полипропилена Cocona®-Polyester from 37.5®. Подперчаточки отводят влагу от кожи, поэтому ваши ладони остаются сухими и теплыми. Подперчаточки Superliner настолько тонкие, что могут быть использованы под самые сильно облегающие модели гоночных перчаток LillSport.



ENG

Wool Liner is a liner with 80% Merino wool with only 19 micron fiber diameter for the best comfort and dimensional stability. The wool properties keeps your hands warm when it's cold and cool when it's warm. The fibre of the wool absorbed the moist inside its fibers so it don't feel wet and prevents bad odor. Wool Liner can be used solely or together with LillSport® gloves.

GER

Der Wool Liner ist ein Innenhandschuh mit 80% Merinoanteil und nur 19 Mikrometer Faserdurchmesser, um bestmöglichen Komfort und Formstabilität zu garantieren. Die Merinowolle sorgt dafür, dass der Klimacomfort im Handschuh bei kalten und wärmeren Temperaturen gleichbleibend ist. Zudem leitet Merino die Feuchtigkeit von der Hand ab und verhindert starke Geruchsbildung. Der Wool Liner kann auch einfach als dünner Handschuh getragen werden.

FRA

Wool Liner est composé de 80% laine et 20% polyamide pour améliorer le confort et maintenir sa forme. Développé pour être utilisé comme une doublure en-dessous des autres gants LillSport® pour augmenter l'évacuation de l'humidité et la chaleur.

RUS

В состав подперчатчиков Wool Liner входят 80% мериносовой шерсти с толщиной волокна всего 19 микрон и 20% полиэстра, что способствует особому комфорту и сохранению формы изделия. Данные подперчаточки разработаны для использования сами по себе или под другими перчатками LillSport для отвода влаги и сохранения тепла рук.



ENG

Wool Liner Light is a liner with 100% Merino wool with only 19 micron fiber diameter for the best comfort and dimensional stability. The wool properties keeps your hands warm when it's cold and cool when it's warm. The fibre of the wool absorbed the moist inside its fibers so it don't feel wet and prevents bad odor. Wool Liner can be used solely or together with LillSport® gloves.

GER

Wool liner light ist ein Liner aus 100% Merino Wolle mit nur 19 Mikrofasern im Durchmesser für besten Komfort und Dimensionalstabilität. Die Eigenschaften der Wolle hält deine Hände warm wenn es draußen kalt ist und gleichzeitig bleiben deine Hände schön kühl wenn es wärmer in deiner Umgebung wird. Die Faser der Wolle absorbiert Feuchtigkeit so, so dass die Hand sich nicht feucht anfühlt und gleichzeitig wird dadurch unangenehmer Geruch verhindert.

FRA

Wool Liner Light est une doublure 100% laine mérinos de 19 microns de diamètre offrant le meilleur confort ainsi qu'une stabilité dimensionnelle optimale. Les propriétés de la laine permettent de garder les mains au chaud lorsqu'il fait froid et au frais lorsqu'il fait chaud. Cette laine absorbe l'humidité à l'intérieur de ses fibres, ce qui évite la sensation d'être mouillé. De plus, elle empêche les mauvaises odeurs. Wool Liner peut être utilisé seul ou avec des gants LillSport®.

RUS

Wool Liner Light - тонкие подперчаточки из 100% мериносовой шерсти с диаметром волокна всего 19 микрон. Шерсть сохраняет ваши руки в тепле, когда холодно и в прохладе, когда тепло. Волокна шерсти впитывают влагу, поэтому руки не будут влажными, а также отсутствует неприятный запах. Шерстяные подперчаточки можно использовать сами по себе или вместе с перчатками LillSport®.



LINERS

Kaspersen Wool Liner - 0631

Sizes: 5-12



Hedmark Wool Mitt - 0632

Sizes: XS-XL



Wool Pile - 0630

Sizes: XS-XL



Grey
0630-23

ENG

Kaspersen Wool Liner is a knitted wool lining enveloped together with the Norwegian Armed Forces and is used as a second layer under the Kaspersen Glove. The lining is removable from the glove for faster drying time. A warm and smooth interlayer that feels comfortable against the hand due to its innovative and "seamless" design.

GER

Kaspersen Wool Liner ist ein gestrickter Liner aus Wolle der zusammen mit der norwegischen Armee entwickelt wurde. Man benutzt ihn als zweite Schicht unter dem Kaspersen Handschuh. Das Futter lässt sich für schnelle Trocknen herausnehmen. Eine warme und weiche Zwischenschicht die sich durch ihr innovatives und „nahtloses“ Design geschmeidig auf der Haut anfühlt.

FRA

Kaspersen Wool Liner est une doublure en laine tricotée, développée avec les forces armées norvégiennes. Elle est utilisée en tant que deuxième couche sous le gant Kaspersen. La doublure est amovible ce qui permet un temps de séchage plus rapide. Une couche intermédiaire chaude et douce accentue la sensation de confort de la main grâce à sa conception innovante et "sans couture".

RUS

Kaspersen Wool Liner – вязаные шерстяные подперчаточки, разработанные совместно с норвежскими вооруженными силами, и используемые в качестве второго слоя внутри перчаток модели Kaspersen. Их можно вынуть из перчаток для ускорения процесса высыхания. Теплый и гладкий внутренний слой, удобный для рук благодаря своему инновационному и «бесшовному» дизайну.



ENG

Thick, knitted wool mitt developed together with the Norwegian Armed Forces. This is used as an insulating and removable second layer under the Hedmark Mitt. The fibers are high to make the mitt airy and provide better insulation and the wool keep it's insulating properties even when it gets wet.

GER

Ein Handschuh aus dicker, gestrickter Wolle, der zusammen mit der norwegischen Armee entwickelt wurde. Er wird als isolierende und heurausnehmbare zweite Schicht unter dem Hedmark Mitt benutzt. Die Anzahl der Fasern sind hoch, sodass der Handschuh luftig und bessere Isolation bietet. Die Wolle behält ihre Wärmeeigenschaften auch wenn sie feucht ist.

FRA

Thick, knitted wool mitt developed together with the Norwegian Armed Forces. This is used as an insulating and removable second layer under the Hedmark Mitt. The fibers are high to make the mitt airy and provide better insulation and the wool keep it's insulating properties even when it gets wet.

RUS

Толстые вязаные шерстяные рукавицы, разработанные совместно с Вооруженными силами Норвегии. Они используются в качестве термоизолирующего съемного второго слоя под перчатками модели Hedmark. Волокна делают перчатку «воздушной» и обеспечивают лучшую термоизоляцию, а шерсть сохраняет свои теплоизоляционные свойства, даже при намокании.



ENG

Wool Pile is a thick wool liner mitt that is cut at the wrist to ensure that the jacket fits under the collar of the mittens shell. Wool Pile should be worn together with LillSports® shell gloves.

GER

Wool Pile ist ein dicker Woll-Fäustling, der als Innenhandschuh in den LillSport® Modellen Adventure Mitt und Wind Shell getragen wird. Er ist am Handgelenk so abgeschnitten, dass eine Jacke in den Überhandschuh reichen kann.

FRA

Wool Pile est une doublure en laine dont la coupe au niveau du poignet permet de glisser la veste sous la moufle. Le Wool Pile est conçu pour s'adapter aux moufles LillSport®.

RUS

Толстые подперчаточки Wool Pile изготовлены из шерсти и используется в сочетании с перчатками модели Shell.



Kaspersen Winter Force Glove - 0605

Sizes: 6-12



Liner included

Hedmark Winter Force Mitt - 0604

Sizes: S-XL



Developed together with the Norwegian Armed Forces



Liner included

ENG

Robust shell-glove developed together with the Norwegian Armed Forces, to protect against wind, water and cold. The top part is made of durable, water repellent and windproof fabric. Water-repellent goat skin in the palm with reinforcements in exposed wear areas. Functional and robust tightening at the wrist and simple one-hand adjustment in the collar to keep out snow. The glove comes with a removable lining with innovative construction without any disturbing seams.

GER

Ein robuster Shell Handschuh, welcher zusammen mit der norwegischen Armee entwickelt wurde um vor Wind, Wasser und Kälte zu schützen. Der obere Teil des Handschus ist aus einem haltbaren, wasserabweisenden und winddichten Gewebe. Wasserabweisendes Ziegenleder auf der Handinnenfläche mit Verstärkungen an ausgesetzten Stellen. Funktioneller und robuster Schließmechanismus am Handgelenk und eine einfache einhand Einstellung am Handgelenk um Schnee fernzuhalten. Der Handschuh kommt mit einem herausnehmbaren Liner der eine innovative Konstruktion ohne störende Nähte besitzt.

FRA

Gant très robuste développé avec les forces armées norvégiennes pour se protéger du vent, de l'eau et du froid. La partie supérieure est en matériau résistant, hydrofuge et coupe-vent. Le côté de la paume est en cuir de chèvre hydrofuge avec des renforts contre l'usure dans les zones cibles. Il est muni d'un serrage fonctionnel et robuste au poignet qui permet un ajustement simple et à une main afin d'empêcher la neige de pénétrer. Le gant est muni d'une doublure amovible dont la conception est innovante et sans coutures gênantes.

RUS

Надежные защитные перчатки, разработанные совместно с Вооруженными силами Норвегии, для защиты от ветра, воды и холода. Тыльная сторона выполнена из прочной, водоотталкивающей и ветронепроницаемой ткани. Водоотталкивающая кожа козы на ладони с усилением на участках износа. Функциональная и надежная затяжка на запястье и простая и удобная регулировка для защиты от снега. Перчатка поставляется со съемной подкладкой с инновационной конструкцией без каких-либо мешающих швов.

Separate liner: Kaspersen Wool Liner - 0631

Separate shell: Kaspersen Winter Force Glove Shell - 0608

Outer material: Durable, water repellent and windproof fabric

Highly water repellent goat leather

Lining: Removable wool terry liner

Features: Water repellent construction, Seamless comfort, robust trims



ENG

Hedmark Mitt is a robust shell glove developed together with the Norwegian Armed Forces and protects against wind, water and cold. The upper part is made of durable, waterproof and windproof material. The palm is made of CSM-coated polyamide which is very flexible and durable. Functional and robust tightening at the wrist and simple one-hand adjustment in the collar to keep out snow. The mitt is supplied with a warm and removable lining in knitted wool.

GER

Hedmark Mitt ist ein robuster Shell Handschuh der mit der norwegischen Armee entwickelt wurde. Er schützt vor Wind, Wasser und Kälte. Die Oberfläche ist aus strapazierfähigem, wasserdichten und widdichten Material. Die Handfläche ist aus CSM- beschichteten Polyamid, welches sehr flexibel und haltbar ist. Funktionelle und robuste Einstellung am Handgelenk und einfache Einhand Einstellung sorgen dafür das ungewünschter Schnee nicht in den Handschuh eindringen kann.

FRA

Hedmark Mitt is a robust shell glove developed together with the Norwegian Armed Forces and protects against wind, water and cold. The upper part is made of durable, waterproof and windproof material. The palm is made of CSM-coated polyamide which is very flexible and durable. Functional and robust tightening at the wrist and simple one-hand adjustment in the collar to keep out snow. The mitt is supplied with a warm and removable lining in knitted wool.

RUS

Hedmark Mitt - прочная защитная перчатка, разработанная совместно с норвежскими вооруженными силами и защищающая от ветра, воды и холода. Тыльная сторона выполнена из прочного, водонепроницаемого и ветрозащитного материала. Ладонь изготовлена из полiamида с покрытием CSM (очень гибкий и прочный материал). Функциональная и надежная затяжка на запястье и простая и удобная регулировка для защиты от снега. Рукавица поставляется с теплой съемной подкладкой из шерстяного трикотажа.

Separate liner: Hedmark Wool Mitt - 0632

Separate shell: Hedmark Winter Force Mitt Shell - 0607

Outer material: Durable, water repellent and windproof fabric,
CSM coated PA

Lining: Removable wool terry liner

Features: Water repellent construction, Seamless comfort, robust trims



OUTDOOR

Atla Polar Mitt - 0606

Sizes: S-XL



Liner included

Adventure Mitt Set - 0616

Sizes: XS-XL



Black
0616-00

Red
0616-13

Liner included

ENG

Heavy-duty, leather polar mitt developed together with the Norwegian snowmobile-police in Finnmark that sets the highest standards of warmth and quality. The shell of the mitt is made of impregnated cow leather that is resistant to wear and tear. The shell is lined with thermo wadding and micro fleece and it also has a removable lining in knitted wool for faster drying time and extra warmth.

GER

Heavy-duty, Leder Polar Mitt wurde zusammen mit der norwegischen Schneemobil Polizei in Finnmark entwickelt. Dieser Handschuh setzt die höchsten Standards für Wärme und Qualität. Die Außenschicht ist aus imprägniertem Kuhleder, das Abnutzung fast jeglicher Art verhindert. Die Shell ist mit Thermo und Micro Fleece gefüttert. Er hat außerdem einen herausnehmbaren Liner aus gestrickter Wolle für extra Wärme und schnelleres Trocknen.

FRA

Moufle polaire en cuir très robuste conçue en collaboration avec la division motoneige de la police norvégienne du Finmark, qui établit les normes les plus élevées en matière de chaleur et de qualité. La coque de la moufle est en cuir de vachette imprégné, résistant à l'usure. La coque est doublée d'un rembourrage thermique et de micro-polaire. Elle est également dotée d'une doublure amovible en laine tricotée offrant un temps de séchage plus rapide et une chaleur supplémentaire.

RUS

Надежные кожаные «полярные» рукавицы, разработанные совместно с норвежской снегоходной полицией провинции Финнмарк, задают самые высокие стандарты тепла и качества. Верх рукавиц изготовлен из коровьей кожи с пропиткой, устойчивой к износу. Утеплитель из термо-ватина и микрофлиса. Также имеется съемная подкладка из шерстяного трикотажа.

Outer material: Durable, water repellent Cow leather

Lining: Thermovadd, Micro-fleece + Removable knitted wool liner

Features: Water repellent construction, Seamless comfort, robust trims



ENG

Adventure Mitt is an durable and tough mitten for rough climates with water rejecting goat leather in the palm. The back of the hand has water repellent treated canvas. The mitt has a tension lock at the wrist, a draw cord at the top of the cuff and can be bought complete with Wool Pile-liner.

GER

Adventure Mitt ist ein langlebiger und robuster Fäustling für raues Klima mit wasserabweisendem Ziegenleder in der Handfläche. Der Handrücken besteht aus behandeltem wasserabweisendem Canvas. Der Adventure Mitt hat einen Zurrriegel am Handgelenk, einen Gummizug am Handschuhrand und kann als Kombi mit dem Wool Pile Innenhandschuh gekauft werden.

FRA

Adventure Mitt est une moufle imperméable dont le côté paume est en cuir de chèvre. Le dos du gant est en toile traitée. La moufle a une dragonne de réglage au poignet ainsi qu'un cordon de serrage. Egalement disponible avec la doublure Wool Pile.

RUS

У рукавиц модели Adventure Mitt ладонная часть изготовлена из водоотталкивающей козьей кожи, а задняя часть – из специально обработанного брезента. Рукавицы имеют замок и затягивающуюся шнурковку на запястье и могут приобретаться в комплекте с подперчаточниками Wool Pile.

Separate liner: Wool Pile - 0630

Separate shell: Adventure Mitt Shell - 0616

Outer material: Water repellent PES/Cotton canvas

Goat leather

Lining: Removable wool pile

Features: Wrist strap, snow lock



Wind Shell - 0621

Sizes: XS-XL



Black
0621-00

ENG

Wind Shell is a pre-curved windproof shell mitten with rubber coated palm with excellent grip. The mitt has a tension lock at the wrist and a draw cord at the top of the cuff.

GER

Wind Shell ist vorgeformter und winddichter Fäustling Klima mit gummbeschichteter Handfläche für exzellenten Grip. Der Handschuh hat einen Zurrriegel am Handgelenk, einen Gummizug am Handschuhrand und kann als Kombi mit dem Wool Pile Innenhandschuh gekauft werden.

FRA

Windshell est une moufle coupe-vent avec un revêtement en caoutchouc à la paume pour une excellente adhérence. Elle est équipée d'une dragonne de réglage au poignet ainsi que d'un cordon de serrage.

RUS

Рукавицы Wind Shell из ветрозащитного материала с прорезиненной ладонью, обеспечивающей надежный хват. Рукавицы имеют замок и затягивающуюся шнурковку на запястье.

Note: Sold without liner but works well together with art. Wool Pile - 0630

Outer material: Water repellent weave with PTFE-membrane

Lining: None

Features: Wrist strap, snow lock



Telemark Elk - 0628

Sizes: XS-XL



White
0628-05

ENG

Telemark Elk is an un-insulated shell mitten made of thick and isolating Elk leather. The mitt should be used over a 5-finger glove ex. Legend Gold for extra warmth but it can also be used on its own.

GER

Telemark Elk ist ein ungefütterter Fäustling aus dickem und wärmendem Elchleder. Der Handschuh kann auch als Überhandschuh zu anderen LillSport® Modellen oder über einem Wool Liner getragen werden.

FRA

Telemark Elk est une moufle en cuir d'élan, à utiliser comme sur-moufle ou également comme simple moufle.

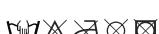
RUS

Рукавицы Telemark Elk-Skin изготовлены из кожи американского лося. Эти рукавицы можно использовать как сами по себе, так и надевать их поверх перчаток.

Outer material: Nordic elk leather

Lining: None

Features: Adjustable wrist strap



Mitt 3 - 0312

Sizes: XS-XL



Marine
0312-01

Overboot - 0650

Sizes: 240-330



Black
0650-00

NEW STYLE

ENG

Mitt 3 is a thick isolated mitt for the small adventures. The back of the hand is made out of canvas and the palm side consists of goat leather. The mitt has a flexible solution in the wrist strap.

GER

Mitt 3 ist ein dick gefütterter Fäustling für kleinere Abenteuer in der Kälte. Der Handrücken besteht aus Canvas und die Handfläche aus Ziegenleder. Für einen guten Sitz befindet sich am Handgelenk eine einfache Kordel.

FRA

Mitt 3 est une moufle munie d'une épaisse doublure. Son dos est composé d'une toile traitée et le côté paume est en cuir de chèvre. Elle est munie d'une boucle de serrage au poignet.

RUS

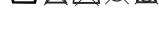
Рукавицы Mitt 3 – толстые утепленные рукавицы для маленьких искателей приключений. Задняя часть рукавиц изготовлена из брезента, а ладонная часть – из козьей кожи.

Outer material: Water repellent PES/Cotton canvas

Goat leather

Lining: Thermovadd and Microfleece

Features: Absorbent terry thumb, velcro/neoprene cuff, palm reinforcements



ENG

Main purpose of the Overboot is to provide increased insulation against cold when standing still or during minor movement. Upper part is made of waterproof and water vapour permeable outer fabric and a lining of warm and low absorbant pile. The bottom part consists of a detachable, insulating inner sole and an abrasion resistant and highly flexible outer sole made of CSM-coated high tenacity Polyamide. This product is used of the swedish militaty.

GER

Die Absicht mit Overboot ist bessere Isolierung gegen Kälte zu bekommen wenn man still steht oder sich sehr wenig in kalten Temperaturen bewegt. Das Ober- teil ist in wasserdichtem und feuchtigkeitsabweisenden Aussenstoff mit einem Futter in warmem Pile' hergestellt. Das Unterteil besteht aus einer isolierenden Innensohle, die man abnehmen kann, und einer widerstandsfähigen und flexiblen Aussensohle. Die ist in CSM-beschichtetes Polyamid hergestellt. Das Produkt wird von dem schwedischen Militär verwendet.

FRA

L'objectif principal de cette sur-chaussure est de fournir une isolation accrue contre le froid en position immobile ou durant de faibles activités. La partie supérieure est composée d'un tissu extérieur imperméable mais perméable à la vapeur d'eau (respirant) et d'une doublure chaude et très peu absorbante. La partie inférieure se compose d'une semelle détachable, une semelle intérieure isolante et une semelle extérieure résistante à l'abrasion et très flexible en polyamide haute ténacité recouvert de CSM. Ce produit est utilisé par l'armée suédoise.

RUS

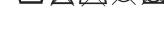
Основное назначение Overboot - обеспечить повышенную изоляцию ног от холода при неподвижном стоянии или при незначительном движении. Верх выполнен из водонепроницаемой и паропроницаемой ткани и подкладки из тёплого, слабо впитывающего влагу ворса. Подошва состоит из съемной утеплённой стельки и износостойкой и очень гибкой подошвы, изготовленной из высокопрочного полиамида с покрытием CSM. Этими чехлами для обуви укомплектованы военнослужащие армии Швеции.

Outer material: Water repellent PES/Cotton canvas,

Outer sole in CSM, coated PA

Lining: Warm pile

Features: Snow lock, elastic footband, full opening in Velcro



hill Sport



GAITERS

Poplin - 0734

Sizes: S-L



Marine
0734-01

ENG

Poplin is basic gaiter made of water repellent treated poplin fabric. Elastic arch/foot band and draw cord above the calf to keep the gaiter in place.

GER

Poplin ist eine einfache Gamasche aus wasserabweisendem Poplin-Gewebe. Elastisches Fersen-/Fußband und Gummizug über der Wade, um guten Sitz zu gewähren.

FRA

Poplin est une guêtre en toile popeline traitée, munie d'une bande élastique sous le pied et d'un cordon de serrage au-dessus du mollet pour garder la guêtre bien en place.

RUS

Гетры Poplin изготовлены из специально обработанного поплина с эластичной тесьмой в районе стопы и затягивающейся шнурковкой по верху изделия.

Outer material: Water repellent PES/Cotton poplin

Lining: None

Features: Elastic foot band, snow lock, robust design



Canvas - 0735

Sizes: S-L



Black
0735-00

ENG

Canvas is a gaiter in water repellent treated canvas fabric. The gaiter has a water zipper along side the gaiter that makes it easy to put on and to remove. Replaceable elastic laces attaches under the foot and a draw cord at the top to keep the gaiter in place.

GER

Canvas ist eine Gamasche aus behandeltem wasserabweisendem Canvas-Gewebe. Die Gamasche hat einen wasserdichten Reisverschluss an der Seite, der auch ein einfaches An- und Ausziehen ermöglicht. Austauschbare elastische Gummibänder am Fuß und ein Gummizug über der Wade halten die Gamasche am richtigen Platz.

FRA

Canvas est une guêtre en tissu de toile traitée. Une fermeture éclair la rend facile à mettre et à enlever. Cette guêtre est aussi munie de lacets élastiques remplaçables sous le pied ainsi que d'un cordon de serrage sur le dessus pour garder la guêtre bien en place.

RUS

Гетры Canvas изготовлены из специально обработанного брезента. Застежка-«молния» позволяет легко их надевать/снимать. Сменные эластичные шнурки в районе стопы и затягивающаяся шнурковка по верху изделия.

Note: Spare part elastics can be ordered separately.

Outer material: Water repellent PES/Cotton canvas

Lining: None

Features: Coated zipper for easy on/off, replaceable elastic laces, snow lock



Red
0735-13

GAITERS

Canvas Jr. - 0736

Sizes: One size



Marine
0736-01

ENG

Canvas Jr. is a gaiter in water repellent treated canvas-fabric. The gaiter has a zipper to make it easy to take off or put on. The gaiter has an elastic arch/foot band, and draw cord above the calf to keep the gaiter in place.

GER

Canvas Jr ist eine Gamasche die aus imprägniertem Popelinestoff besteht. Ein Reissverschluss macht es einfach die Gamasche ein-und auszuziehen. Die Gamasche hat auch ein Gummiband unter dem Fuss und eine Schneesperrre , die die Gamasche auf dem Platz halten.

FRA

Canvas Jr. est une guêtre en tissu de popeline traitée, munie d'une fermeture éclair qui la rend facile à enlever ou à enfiler. Cette guêtre est aussi munie de lacets élastiques sous le pied ainsi que d'un cordon de serrage sur le dessus pour garder la guêtre bien en place.

RUS

Гетры Canvas Junior изготовлены из специально обработанного поплина. Застежка-«молния» позволяет легко их надевать/снимать. Эластичная тесьма в районе стопы и затягивающаяся шнурковка по верху изделия.

Outer material: Water repellent PES/Cotton poplin

Lining: None

Features: Water repellent Poplin textile, zipper for easy on/off, snow lock, robust design



Shorty - 0737

Sizes: One size



Black
0737-00

ENG

Shorty is a short gaiter with weather barrier textile and mesh liner. It has a zipper to make it easy to take off or put on. Elastic arch/foot band and draw cord above the calf to keep the gaiter in place.

GER

Shorty ist eine kurze Gamasche im wasserabweisenden Stoff. Ein Reissverschluss macht es einfach die Gamasche ein-und auszuziehen. Die Gamasche hat ein Gummiband unter dem Fuss und eine Schneesperrre oben, die die Gamasche auf dem Platz halten.

FRA

Shorty est une guêtre courte en Lycra, coupe-vent avec une doublure. Elle est munie d'une fermeture éclair pour la rendre facile à enlever ou à enfiler, d'une bande élastique sous le pied et d'un cordon de serrage au-dessus du mollet pour garder la guêtre bien en place.

RUS

Гетры Shorty - короткие гетры, изготовленные из ветрозащитного материала с сетчатой подкладкой. Застежка-«молния» позволяет легко их надевать/снимать. Эластичная тесьма в районе стопы и затягивающаяся шнурковка по верху изделия.

Outer material: Water repellent weave with PTFE-membrane

Lining: None

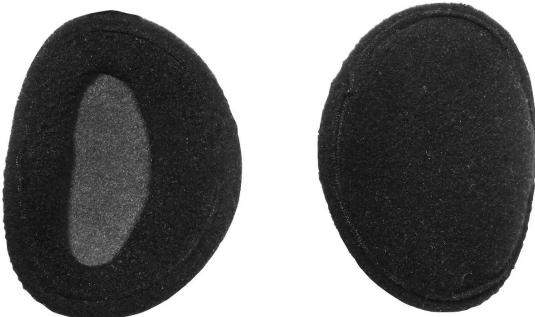
Features: Water repellent textile, short model, snow lock



EARMUFFS

Click On - 0822

Sizes: S-L



Black
0822-00

ENG

Click-On is an earmuff without arch. You put it over your ear and then "click" it in place.

GER

Click-On sind Ohrenschützer ohne einen Bogen, die man über die Ohren führt und dann "festklicken".

FR

Click-On est un casque antibruit sans arc. Vous le mettez sur votre oreille et vous le «cliquez» en place.

RUS

Наушники, надеваемые непосредственно на уши.

Sold in assortment box à 20 pcs: 6pc/S, 8pc/M, 6pc/L

Outer material: Wind break fleece

Lining: Fleece

Features: Light weight, windbreak, easy design

Earmuffs - 0821

Sizes: One size



Black
0821-00

ENG

Traditional earmuffs with arch that keeps in place in all weather.

GER

Traditionelle Ohrenschützer mit einem Bogen, die bei jedem Wetter sicher sitzen.

FR

Cache-oreilles traditionnels avec arche qui reste en place par tous les temps.

RUS

Традиционные наушники.

Sold in assortment box à 20 pcs: One size

Outer material: Wind break fleece

Lining: Fleece

Features: Light weight, adjustable

NOTES

OVERVIEW

Race and Training	Color	Article no	Size
Ratio (NEW)	Marine	041101	5-12
Ratio Gold (NEW)	Black	041200	5-12
Legend	Black	040100	5-12
Legend Gold	Black	040300	5-12
Legend Slim	White Blue	040402	5-12
	White Pink	040412	5-12
	Royal Blue	040404	5-12
	Black	040400	5-12
	Pink	040419	5-12
Legend Slim Gold	Stina Lion (NEW)	040450	5-12
	Royal Blue	040504	5-12
	Black	040505	5-12
Legend Thermo	Black	040200	5-12
Legend Thermo Slim	Royal Blue	040904	5-12
Legend Thermo Gold	Black	040900	5-12
Legend Roller	Blue	010802	5-12
Celsius Race Mitt	Black	040800	5-12
	Royal Blue	040804	5-12
	Pink	040819	5-12
	Royal Blue	041304	5-12
	White Pink	041312	5-12
	Black	041300	5-12
	Pink	041319	5-12
	Stina Lion (NEW)	041350	5-12
Warm Race and Training	Color	Article no	Size
Mitt 1	Black	011600	XS-XL
Lobster	Royal Blue	011604	XS-XL
Overstrap	Black	061700	XS-XL
Boot Cover	Royal Blue	061704	XS-XL
Boot Cover Thermo	Black	012200	XS-XL
Training and Touring	Color	Article no	Size
Coach	Black	020200	5-12
Coach Slim	Black	020400	5-8
Original	Black	020100	5-12
Model S	Black	010300	5-12
Touring and Excursion	Color	Article no	Size
Allround	Marine	030401	5-12
Touring	Marine	030701	5-12
Touring Mitt	Marine	030501	XS-XL
Touring Lobster	Marine	030601	XS-XL
Basic Racing and Training	Color	Article no	Size
Solid	Blue	068202	5-12
Solid Thermo	Black	068300	5-12
Castor	Black	060900	5-12
Castor Thermo	Black	061000	5-12
Castor Mitt	Black	061100	5-12
Junior	Color	Article no	Size
Coach Jr. (NEW SIZE)	Black	050100	4-6
Mitt Jr. (NEW SIZE)	Marine	050201	4-6
Lobster Jr. (NEW SIZE)	Marine	050301	4-6
	Green (NEW)	050320	4-6
Sapporo Jr. (NEW SIZE)	White Blue	050502	4-6
	White Pink	050512	4-6
Sapporo Mitt Jr. (NEW SIZE)	White Blue	050602	4-6
	White Pink	050612	4-6
	Stina Lion (NEW)	050650	4-6
Liners	Color	Article no	Size
Superliner	Grey	012323	5-12
Wool Liner	Black	301200	5-12
Wool Liner Light	Grey	301423	5-12
Kaspersen Wool Liner	White	063105	5-12
Hedmark Wool Mitt	White	063205	S-XL
Wool Pile	Grey	063023	XS-XL
Outdoor	Color	Article no	Size
Kaspersen Winter Force Glove	Black	060500	6-12
Hedmark Winter Force Mitt	Black	060400	S-XL
Atla Polar Mitt	Black	060600	S-XL
Adventure Mitt shell	Black	061600	XS-XL
	Red	061613	XS-XL
Wind shell	Black	062100	XS-XL
Telemark Elk	White	062805	XS-XL
Mitt 3	Marine	031201	XS-XL
Overboot (NEW)	Black	065000	240-330
Separate shells:	Color	Article no	Size
Kaspersen Winter Force Glove Shell	Black	060800	6-12
Hedmark Winter Force Mitt Shell	Black	060700	S-XL
Adventure Mitt Set	Black	061800	XS-XL
	Red	061813	XS-XL
Gaiters	Color	Article no	Size
Poplin	Marine	073401	S-L
Canvas	Black	073500	S-L
	Red	073513	S-L
Canvas Jr.	Marine	073601	One size
Canvas Shorty	Black	073700	One size
Earmuffs	Color	Article no	Size
Click on	Black	082200	S-L
Earmuffs	Black	082100	One size

DISTRIBUTORS

Adress:		Contact:
SWEDEN	Granqvist Sportartiklar AB Hynboholm 342 65591 Karlstad	+4654532100 info@granqvists.se www.lillsport.se
NORWAY	Lillsport Norge AS Hagevegen 3 2613 Lillehammer	+4748088100 post@lillsportnorge.no www.lillsport.no
FINLAND	Pyka OY Kelatie 11 90650 Oulu	+358452778889 info@pyka.fi www.lillsport.fi
ESTONIA	A2K Sport OÜ Riia mnt 169a 80024 Pärnu	+3725079899 info@a2k.ee www.visu.ee
CZECH REPUBLIC	Vavryz CZ s.r.o. Uherskobrodská 982, CZ-763 26 LUHAČOVICE	+420577131665 vavrys@vavrys.cz www.vavrys.cz
FRANCE/BELGIUM	START France-Benelux Rue Victor Polet 10 4877 Olne	+32495775123 info@start-france.com www.start-france.com
JAPAN	IC Japan CO., LTD 5F Heiando Bldg. 2-3-25 Kudanminami, Chiyoda-ku Tokyo 102-0074	+81352111544 contact@ic-j.co.jp www.ic-j.co.jp
GERMANY/AUSTRIA	Max Olex Klamm Strasse 23 82467 Garmisch-Partenkirchen	+491754247939 hello@maxolex.com www.lillsport.com/de
CANADA/USA	Solstice Distributors P.O. Box 2572 Williams Lake, BC V2G 4P2 CANADA	+16043284446 info@lillsport.ca www.lillsport.com
SWITZERLAND	AP-Sport GmbH Graneggweg 44 3152 Mamishaus	+41793506562 apsport@bluewin.ch www.apsport.ch
RUSSIA	Skiwax LLC Kozhevnickeskaya Str. 1/7 115114 Moscow	+74952333963 mn@skiwax.ru www.skiwax.ru